STADTTEILZEITUNG FÜR HEIDBERG UND MELVERODE

AUSGABE APRIL BIS JUNI 2021





Neu im Quartier
Die Stettinstraße macht mobil





Stadtbezirke Rainer Nagel im Interview

"WIR WOLLEN KEINE 1.000 EXTRAS. WIR WOLLEN MEHR GELD FÜRS LEBEN."

Passende Wohnung. Voller Service. Sichere Zukunft.



... UND WAS WOLLEN SIE?



Wohnungsangebote für die schönsten Jahre gibt's auf www.nibelungen24.de

Fit, aktiv und selbstständig bleiben in den eigenen vier Wänden. Bis ins hohe Alter hinein finden Sie bei der Nibelungen ein Zuhause und eine starke Gemeinschaft, die Sie auffängt. Dazu viele seniorengerechte Services. Genießen Sie das Leben!

Mehr Infos und aktuelle Angebote gibt's auf www.nibelungen24.de!



Nibelungen-Wohnbau-GmbH Braunschweig Freyastraße 10 Telefon 0531 30003-0 38106 Braunschweig info@nibelungen24.de

Viel Schnee und Beinahe-Katastrophen

So war der Winter in Heidberg-Melverode.

Kälteeinbrüche wie im Februar haben in Braunschweig mittlerweile Seltenheitswert. Anhaltende Schneefälle und der Lockdown sorgten dafür, dass plötzlich vieles in unserer Stadt nicht mehr funktionierte.

So musste sich Bezirksbürgermeisterin Christiane Jaschinski-Gaus an die Braunschweiger Zeitung wenden, nachdem eine Woche lang die Post für ihren Stadtbezirk liegengeblieben war. Viele Anwohner sprachen sie auf diesen Missstand an. Doch nicht nur die Zusteller der Post hatten ihre liebe Not mit Schnee und Glatteis. Da die Oberleitungen der Stra-Benbahnen vereist waren, konnte auch der öffentliche Nahverkehr über mehrere Tage nur eingeschränkt funktionieren.

Um das Beste aus dieser Situation zu machen, nutzten viele Anwohner die Gelegenheit für einen ausgedehnten Winterspaziergang. Vielerorts kamen einem im Park sogar Langläufer auf Skiern entgegen

Hündin Roxie wäre die weiße Pracht fast zum Verhängnis geworden. Beim Gassi gehen am Heidbergsee machte



SÜDLICHT, Impressum lerausaeber



Alena Timofeev, Erfurtplatz 3, 38124 Braunschweig Partner: Braunschweiger Baugenossenschaft eG, Eric Spruth, Celler Straße 66-69, 38114 Braunsch Nibelungen-Wohnbau-GmbH Braunschweig, Uwe Jungherr, Freyastraße 10, 38106 Braunsch Redaktion: Karsten Weyershausen, Telefon: 05 31/423 47 E-Mail: suedlicht-magazin@web.de Anzeigenleitung: Waldemar Bruchmann Telefon: 05 31/86 67 00 53, E-Mail: suedlicht-zeitung@gmx.de Herstellung: Lebenshilfe Braunschw GmbH/Druckerei, Telefon: 05 31/47 19 - 114, druckerei@lebenshilfe-braunschweig.de Auflage: 7000 Exemplare ngsweise: vierteljährlich Es gilt die Anzeigenpreisliste vom 1. Februar 2020. Themenvorschläge sind immer willkommen! ailen Sie diese bitte an: suedlicht-magazin@web.d



der Westhighland Terrrier einen Ab stecher auf die zugefrorene Oker - nur um auf der viel zu dünnen Eisfläche sofort einzubrechen. Das Tier schwamm etwa 100 Meter vom Ufer entfernt und konnte sich nicht mehr aufs Eis retten. Doch zum Glück kamen Einsatzkräfte der Berufsfeuerwehr Braunschweig und der Ortsfeuerwehr Melverode rechtzeitig zu Hilfe. Eine Einsatzkraft, ausgestattet mit einem speziellen Eisrettungsanzug, stieg ebenfalls ins eiskalte Wasser und half der Hündin wieder an Land. Völlig unterkühlt, aber unverletzt, konnte Roxie an ihr Frauchen übergeben werden. Beinahe-Katastrophen wie diese sind heute rar geworden, denn Schneefälle wie im Frühjahr gab es in Braunschweig seit über sieben Jahren nicht mehr.

> Meike Brüggemann Fotos: Christiane Jaschinski-Gaus, Meike Brüggemann

Anzeigenschluss für die nächste Ausgabe ist der 10. Juni 2021, Erscheinungsdatum: Mitte Juli 2021 Interessenten schreiben an: svedlicht-zeitung@gmx.de

Die neue Ausgabe nicht bekommen? SÜDLICHT liegt an folgenden Orten in den beiden Stadtteilen aus:

Im Heidberg: Nachbarschaftsladen, Erfurtplatz 3

AWO Wohn- und Pflegeheim Heidberg Dresdenstraße 148 Heidberg Apotheke, Weimarstraße 2 Gemeindehaus der ev.-luth. Kirchengemei de St. Thomas, Bautzenstraße 26

In Melverode:

Gemeindehaus der ev.-luth. Kirchengemeinde Dietrich Bonhoeffer, Görlitzstraße 17





Damit Schule wieder Spaß macht! Schlechte Noten? Das muss nicht sein! Bei clever & smart wird der Unterricht genau auf die Bedürfnisse der Schüler abgestimmt. Flexible Betreuung sowie der persönliche Kontakt stehen dabei im Vordergrund. Die Lerngruppen werden individuell auf die Schüler angepasstt, sodass jeder optimal gefördert werden

> Tel: 01 72.2 68 37 51 info@clever-and-smart.eu www.clever-and-smart.eu Brauerskamp 10 38124 Braunschweig

Sie wünschen eine kostenlose Beratung? Dann kontaktieren Sie mich, ich freue mich!

Sei clever – lern smart!

Südlicht Südlicht



Was passiert im Stadtbezirk?

Von Bezirksbürgermeisterin Christiane Jaschinski-Gaus (SPD).

2021 aekommen. Leider hat sich die pandemische Lage für uns nicht verbessert. Hatten wir noch Anfang des Jahres die Hoffnung, durch Beschränkungen des zweiten Lockdowns und zügigem Start einer Impfkampagne eine Erleichterung im alltäglichen Leben zu spüren, stehen wir jetzt Anfang April erneut vor einer schweren dritten Welle des Virus. Die Immunisierung der Bevölkerung hat mit etlichen Schwierigkeiten zu kämpfen und dauert weiterhin an.

sem Jahr sind pandemiebedingt bislang entfallen. Politische Arbeit im »Corona-Modus« zeichnet sich dadurch aus, dass persönliche Treffen leider nicht mehr stattfinden, Sitzungen, wenn überhaupt, nur digital möglich sind. Eine direkte Arbeit mit Bürgerinnen und Bürgern fehlt. Weiterhin besteht daher zur-Monat Ihr Anliegen an die Vertreter des mit Salz zulässig. Bezirksrates weiterzugeben (siehe Aus-

Ich hoffe, Sie alle tplatz) oder uns auch schriftlich zukomsind gut und vor men zu lassen. Die nächsten Sitzungen allem gesund in des Bezirksrates sind für den 12. Mai, das neue Jahr 23. Juni und 08. September geplant.

- Der starke Wintereinbruch Ende lanuar/Anfang Februar hat bei vielen Bürgerinnen und Bürgern Unmut bei dem von der Stadt bzw. der Firma Alba durchgeführten Winterdienst hervorgerufen. Hierzu ist darauf hinzuweisen, dass die Durchführung des Winterdienstes nach festgelegten Prioritäten der Straßenzuordnungen erfolgt: Hauptstraßen mit 1. Priorität und Wohnsammelstraßen mit 2. Priorität werden geräumt und gestreut, beispielsweise der Sachsen-Die Sitzungen des Bezirksrates in die- damm. Straßen der 2. Priorität erst, wenn für die Straßen der 1. Priorität keine winterdienstlichen Arbeiten mehr notwendig sind.

In Fußgängerzonen wie Teilen des Erfurtplatzes oder Jenastieges sind die Eigentümer der anliegenden Grundstücke in einer Breite von mindestens 1,20 m von der Grundstücksgrenze für den zeit für Sie die Möglichkeit, über eine Winterdienst verantwortlich. Nur für Telefonhotline an jedem 1. Montag im Treppen und Rampen ist das Streuen

- Die Sanierungsarbeiten des Schützenhang im Nachbarschaftsladen am Erfur- hauses Heidberg wurden fertiggestellt

und abgeschlossen. Zukünftig werden nach entsprechender Einweisung durch die Stadt mehrere Vereine die Anlage nutzen, u.a. der Schützenverein Heidbera, die Grüne Gilde, Dem HSC Leu stehen dort ebenfalls Räumlichkeiten zur

- Auch die Innenarbeiten des Neubaues des Heidbergbades sind nahezu abgeschlossen. Ein 25 Meter großes Edelstahlbecken, ein Hubbodenbecken sowie ein neuer Sauna- und Ruhebereich stellen eine attraktive Ergänzung des sportlichen Angebotes im Stadtteil dar. Nun sind noch die Bauabnahme und die Beendigung der Einschränkungen des Lockdowns abzuwarten, um die ersten Gäste begrüßen zu können.

- Sowohl der Bezirksrat als auch der Rat der Stadt Braunschweig haben sich mit dem Betriebsrat und den mehr als 270 Beschäftigten des Melveroder Betriebes der BHW Plain Bearings GmbH Braunschweig, ehemals als Zollern BHW bekannt, solidarisiert. Beide politische Gremien sprechen sich entschieden gegen die geplante Schließung des Standortes Melverode aus.

Bleiben Sie gesund.

Christiane Jaschinski-Gaus

»Die Gegend hier rocken«

In der Stettinstraße boomt es.

Es gibt immer noch Kunden, die überrascht sind, was aus »Eckis Postagentur« geworden ist, erzählt Stefan Pulkenat amüsiert. Seit einem Jahr betreiben er und seine Frau Marion in der Stettinstraße das »Heidberg Büdche«, das seitdem stetig sein Sortiment erweitert hat. Die Zahl der Regale scheint sich in den letzten Monaten fast verdoppelt zu haben. Von warmen Brötchen bis zu Dosensuppen und frischen Tomaten findet man hier alles, was man beim letzten Großeinkauf vielleicht vergessen hat. Dem Paar ist klar, dass es mit Supermärkten nicht konkurrieren kann, doch trotzdem scheint das Konzept vom gemütlichen »Tante-Emma-Laden um die Ecke« aufzugehen. Stefan Pulkenat hat jedoch größere Pläne.

»Ich wollte von Anfang an, dass in dieser Straße mehr passiert«, erklärt er. »Beispielsweise war es immer mein Ziel, den hinteren Teil des Gebäudes als Praxis zu vermieten. Für eine Ergotherapeutin wären diese Räumlichkeiten ideal.« Zunächst machte er sich erfolalos im Internet auf die Suche.

Im Oktober jedoch kam ihm der Zufall zu Hilfe, als eine junge Ergotherapeutin in seinem Laden ein Paket aufgeben

wollte. Man kam ins Gespräch und wurde sich bald einia. »Im Mai aeht es los« freut sich Pulkenat. »Statt im Wartezimmer zu sitzen, haben die Angehörigen dann auch die Möalichkeit, aemütlich bei uns im Café zu warten – sofern es die Pandemie zulässt, natürlich.«

Doch auch im Nachbargebäude tut sich was. Während wir uns unterhalten, fährt nebenan der Transporter eines Handwerksbetriebs vor. »Im April wird hier ein Geschäft der »Löwenkidz«, ein Fachgeschäft für Kindersitze eröffnet« verrät Pulkenat. »Demnächst werden wir dann die Köpfe zusammenstecken und überlegen, wie wir die Gegend hier rocken!« Dabei denkt er an gemeinsame Aktionen oder Kinder-und Straßenfeste mit denen die Nachbarschaft mobilisiert werden soll.

In Sachen Organisation hat der quirlige Dachdeckermeister Erfahrung. Jahrelang veranstaltete er mit seinen Mitstreitern den »Rüninger 24-Stunden-Lauf«, der zur Großveranstaltung wurde. Neben dem »Heidberg Büdche« betreibt er weiterhin mit seinem Bruder eine Dachdeckerei, die 14 Mitarbeiter beschäftiat.

»Zusammen mit dem Büdche habe ich



Marion und Stefan Pulkenat vom »Heidberg Büdche« freuen sich auf ihre neuen Nachbarn.

daher alle Hände voll zu tun. Gerade während der Feiertage, im Dezember, brannte hier die Luft. Vor Weihnachten standen die Leute mit ihren Paketen oft bis zur Straße an.«

Während wir uns unterhalten, herrscht im Laden ein reges Kommen und Gehen. Schon vor einem Jahrzehnt prophezeite das Nachrichtenmagazin DER SPIEGEL ein Comeback der Tante-Emma-Läden. Der heutige Kunde

> möchte Bequemlichkeit statt Einkaufsstress, hieß es dort. Marion und Stefan Pulkenat meinen, dass vor allem aute Laune und Freundlichkeit eine große Rolle spielten. Nun hofft man, gemeinsam mit den neuen Nachbarn die Stettinstraße und den Heidberg zu beleben.

Schon im letzten Jahr hatte das »Heidbera Büdche« eine große Eröffnungsparty mit Bratwurst vom Grill angekündiat. Corona vereitelte dieses Vorhaben jedoch bis heute. Aber aufgeschoben ist ja nicht aufgehoben. Wer Aktuelles vom »Büdche« erfahren möchte: Bei facebook gibt es eine eigene Seite mit Infos und Angeboten.

Frisch saniert: Das Schützenhaus Heidberg, an der Salzdahlumer Straße.







5 Südlicht Südlicht

Im Dutzend billiger

Die Neuordnung der Stadtbezirke Braunschweigs.

Schon lange plante die Verwaltung, die Zahl der bislang 19 Stadtbezirke zu reduzieren, denn eine Neuordnung würde vieles vereinfachen. Man erhoffte sich eine Verringerung der Verwaltungskosten, da es weniger Sitzungen geben würde und somit weniger Aufwandsentschädigungen gezahlt werden müssten. Auch die Vertreter aus den Fachverwaltungen würden im Falle einer Reduzierung der Stadtbezirke weniger Zeit bei Bezirksratssitzungen verbringen. Lange waren zwei Varianten im Gespräch: die 8er- und die 12er-Lösung.

Thorsten Köster, Mitglied im Bezirksrat Heidberg-Melverode und Fraktionsvorsitzender der CDU im Rat der Stadt, favorisierte die 8er-Lösung. Ein Grund sei der fehlende Nachwuchs in Sachen Lokalpolitik. Die Parteien hätten mittlerweile Mühe, ihre Wahllisten vollzubekommen. Im Falle einer 8er-Lösung wäre Heidberg-Melverode mit den beiden Stadtteilen Stöckheim-Leiferde und Südstadt-Rautheim-Mascherode zusammengelegt worden. Insgesamt hätte das einen XXL-

Stadtteil mit rund 29.000 Einwohnern ergeben.

Im September letzten Jahres entschied man sich jedoch für die 12er-Lösung. Heidberg-Melverode und Stöckheim-Leiferde bilden nun mit über 19.000 Einwohnern den neuen Süden der Stadt. Rund 50.000 Euro sollen durch die Neuordnung eingespart werden.

Eine Zusammenlegung der Stadtbezirke war schon seit 2011 im Gespräch. Damals entstand – allerdings auf freiwilliger Basis – der Großbezirk Wabe-Schunter-Beberbach, der von Bevenrode im Norden bis Riddagshausen im Südosten der Stadt reicht.

Viele Lokalpolitiker sehen der Neuordnung mit Skepsis entgegen. Man habe nun zwar weniger Bezirke, die aber wesentlich größer sind. Für die Bezirksräte bedeutet dies Mehrarbeit. Schon jetzt beklagt man das hohe Durchschnittsalter der Lokalpolitiker. Die Zusammenlegung der Stadtbezirke macht es gerade für Menschen im Berufsleben noch schwieriger, Job, Familie und soziales Enga-



Weniger Verwaltungskosten durch größere Stadtbezirke: die 12er-Lösung.

gement unter einen Hut zu bekommen. Nicht nur Bezirksratsmitglied Helmut Rösner (BIBS) aus dem Heidberg befürchtet einen Verlust an Bürgernähe. Oft trifft man Mitglieder des Bezirksrats beim Einkaufen, in der Warteschlange oder wie in Heidberg-Melverode an jedem ersten Montag im Monat bei der Bürgersprechstunde im Nachbarschaftsladen. Auch die Bezirksbürgermeisterin von

Bei einer kostenlosen Waldführung werden alle Ihre Fragen zur Waldbestattung, der Beisetzung sowie zu Ihren Möglichkeiten der Vorsorge zu Lebzeiten beantwortet.

Waldführungen Termine 2021:

17.01./21.02./21.03. 11.+25.04.2021

jeweils sonntags um 11 Uhr (Änderungen vorbehalten)

Anmeldung erforderlich, Informationen unter: Tel.: 05306 - 9280259

Unsere Waldwege sind überwiegend geeignet für Rollator und Rollstuhl.

Haben Sie Fragen? Rufen Sie uns gerne an! Heidberg-Melverode, Christiane Jaschinski-Gaus, steht dem Vorhaben kritisch gegenüber. »Die Basispräsenz gut vernetzter Politiker direkt vor Ort erleidet bei Vergrößerung der Bezirke einen Be-

deutungsverlust«, erklärte sie im letzten Jahr der Braunschweiger Zeitung. Bei der Namensfindung des neuen Stadtbezirks »Stöckheim-Leiferde-Heidberg-Melverode« hoffte man zunächst auf Bürgerbeteiligung. Am 12. März jedoch wurde im Rat beschlossen, dass er in Zukunft »Braunschweig-Süd« heißen soll. Melverode« hoffte man zunächst auf Bürgerbeteiligung.

Gestalten statt verwalten

Rainer Nagel (die LINKE) über die Zusammenlegung der Stadtbezirke.

Seit 2009 wohnt Bezirksratsmitglied Rainer Nagel im Heidberg. Für den 67-jährigen Diplom-Ingenieur ist Kommunalpolitik eine Herzensangelegenheit.



Kein Freund der Zusammenlegung: Bezirksratsmitglied Rainer Nagel (die LINKE).

Seit 1990 gehört er der LINKEN an, deren Kreisvorsitzender er für die Region Salzgitter ist. In den Heidberg zog der zweifache Vater und Großvater, da er ein naturverbundener Mensch ist. Viel Grün, der Heidbergsee und eine gute Infrastruktur haben ihn diesen Schritt nie bereuen lassen.

Die im Vorjahr beschlossene Zusammenlegung der Stadtbezirke halten er und seine Partei für einen großen Fehler. »Schon das Zustandekommen war bedenklich. Die Stadtbezirksräte, die es ja in erster Linie angeht, wurden nicht befragt, konnten nicht darüber befinden, sondern wurden lediglich informiert«, ärgert er sich. Auch

über das weitere Vorgehen wurden die Bezirksratsmitglieder von der Verwaltung bislang im Unklaren gelassen.

Die Begründung, dass auf diese Weise Verwaltungskosten eingespart werden können, lässt er nicht gelten. »Hätte ich gewusst, dass die Stadt derart klamm ist, hätte ich auf meine 60 Euro Aufwandsentschädigung verzichtet«, lacht Nagel. »Für mich ist das sehr nahe am Populismus und erinnert mich an die Auffassung des ehemaligen OB Dr. Hoffmann, der einst meinte, eine »Stadt sei genauso zu managen wie ein Konzern«. Eine Stadt sollte aber gestaltet werden, statt nur verwaltet.«

Die Zusammenfügung der Stadtteile sei nur mit Blick auf die Zahlen erfolgt, wirft er der Verwaltung vor. Alle Stadtbezirke Braunschweigs hätten zudem einen ganz eigenen Charakter, der zu berücksichtigen sei. So unterscheidet sich der Heidberg stark von Melverode, oder Stöckheim von Leiferde. »Und das ist auch gut so«, betont er.

Sinn und Zweck der Bezirksräte sei, den Bürgern Ansprechpartner vor Ort zu bieten, wie es bei der Bürgersprechstunde im Nachbarschaftsladen geschieht. Diese Bürgernähe sei mit nur 12 Stadtbezirken nicht mehr zu gewährleisten, befürchtet Rainer Nagel. »Weniger Stadtbezirke, das heißt weitere Wege, und weite Wege sind das Gegenteil von Bürgernähe. Ich habe meine Zweifel, ob sich eine Bürgerin aus Leiferde auf den Weg zur Bürgersprechstunde im Heidberger Nachbarschaftsladen macht.« Der gebürtige Chemnitzer spricht aus Erfahrung. Oft wird er beispielsweise im Kleingartenverein, dem er angehört, auf Probleme angesprochen. »Ganz viel passiert nur auf dieser Ebene.«

Auch das Argument Thorsten Kösters, dass der fehlende lokalpolitische Nachwuchs eine Zusammenlegung der Bezirke unumgänglich macht, will Nagel nicht gelten lassen. »Was wäre denn, wenn die Feuerwehren genauso verfahren würden? Es gibt zu wenig Nachwuchs, also reduzieren wir die Anzahl der Wehren!«. Das tun sie nicht, sondern betreiben – ihrer Verantwortung bewusst – eine aktive Nachwuchsarbeit.« Die jungen Leute seien nicht politikverdrossen, sondern wohl eher politikerverdrossen.

Die Folgen der kommenden Zusammenlegung sind zurzeit noch nicht absehbar, vermutet Rainer Nagel. Demotiviert ist er dadurch jedoch nicht. Der besondere Reiz der Lokalpolitik liegt für den engagierten Heidberger vor allem darin, »mit Menschen verschiedener politischer Auffassungen um konkrete Lösungen zu ringen und nicht abstrakte geistige Turnübungen zu zelebrieren«. Und daran wird es wohl auch in Zukunft nicht mangeln.





PFLEGE ZU HAUS





Söchtig GmbH CURA VISITA

Erfurtplatz 3 38124 Braunschweig E-Mail: buero@curavisita.de

www.curavisita.de

Telefon:

aller Kassen.

0531/8667333



Eine stolze Bilanz

Zehn Jahre Heidberg AKTIV.

Am Anfang stand eine Anfrage der Stadtverwaltung. »Man wollte damals seitens des Bundes Stadtteile fördern, die einen hohen Migrantenanteil sowie eine geringe Veranstaltungs- und Vernetzungsstruktur aufwiesen«, erinnert sich Martin Stützer, Leiter der AWO-Migrationsberatung. Beides traf in Braunschweig besonders auf den Heidberg zu. Der »Lokale Aktionsplan« der Stadt (kurz: LAP) sah zur Umsetzung dieses Bundesprogramms vor, das friedliche Miteinander aller Bewohnergruppen vor Ort zu fördern und den Anwohnern Beratungs-, Bildungs- und Freizeitangebote zu bieten. Die Arbeiterwohlfahrt sollte dabei als Träger fungieren. Das war die Geburtsstunde des integrativen Stadtteilprojekts »Heidberg AKTIV«, das unlängst sein zehnjähriges Jubiläum feierte. »Quartiersarbeit« nennt man so etwas heute. Alena Timofeev. damals Praktikantin bei der AWO, war von Anfang an dabei. »Zuerst jedoch als auf vier lahre befristete studentische Honorarkraft. Ich wohnte zwar damals im Heidberg, kannte den Stadtteil jedoch kaum«, erzählt sie. Die erste Aktion, die sie ins Leben rief, war eine interkulturelle Frühstücksrunde. Das war am 30. März 2011. »Anfangs waren wir an einigen Tagen nur zu viert«, lacht die ursprünglich aus dem russischen Omsk stammende Projekt-Koordinatorin rückblickend. Doch schnell stieg die Zahl auf 30 Personen an. Alena Timofeev und ihre bald hinzugekommene Kollegin Justyna Zdanowicz initiierten Sprachkurse, eine kostenlose Sozialberatung, Ausstellungen, Beschäftigungsangebote für Kinder und sogar einen Gesundheits- und Sicherheitstag. Schon bald war »Heidberg AKTIV« aus

dem Quartier nicht mehr weazudenken. Das zunächst auf vier Jahre begrenzte Stadtteilprojekt erhielt daher ab 2011 zusätzlich städtische Fördergelder. Stützer: »Wenn sich der Bezirksrat damals nicht für eine Förderung ausgesprochen hätte, wäre das wohl das Aus gewesen.« So aber ging es weiter - auch nach Auslaufen der vierjährigen Anschubfinanzierung des Bundes! Durch unermüdlichen Einsatz konnten immer neue Kooperationspartner dazugewon-

nen werden, mit denen man Aktionen wie den »Heidberger Bürgerbrunch«, die Ausstellungsreihe »Heimat im Koffer« oder das alliährliche »Konzert der Vielfalt« in Angriff nahm. Gemeinsam entwickelten die Kooperationspartner die Idee der Stadtteilzeitung namens »SÜDLICHT« und setzten sie um. Auch der »Arbeitskreis Heidberg« oder Veranstaltungen wie der Heidberger Weihnachtsmarkt wären ohne das Stadtteilprojekt undenkbar. Die AWO-Vorstandsmitglieder sahen die positive Entwicklung und gaben den Projekt-Verantwortlichen die notwendige Rückendeckuna.

Als die Flüchtlingswelle 2016 auch den Heidberg erreichte, stand man vor neuen Herausforderungen. Für die 156 Bewohner der Turnhalle Naumburgstraße wurden Sprachkurse organisiert, Ausflüge in den Zoo und mehrere »Willkommens-Cafés«. Selbst Ministerpräsident Stephan Weil kam im Rahmen seiner Wahlkreisbereisung in den Heidberg, um sich über



Alena Timofeev und Martin Stützer. Der Name »Heidberg AKTIV setzt sich übrigens aus folgenden Begriffen zusammen: Aktivitäten, Koordination, Toleranz, Initiierung und Vernetzung.

»Heidberg AKTIV« zu informieren. »Wie

viele Mitarbeiter haben Sie eigentlich? 50 Personen?«, fragte er ungläubig. Dass Alena Timofeev hauptsächlich mit ehrenamtlichen Helfern arbeitet, beeindruckte auch ihn. Ein Meilenstein war die Eröffnung des AWO-Nachbarschaftsladens am Erfurtplatz. Lange hatte man sich bemüht, einen Bürgertreffpunkt, ganz nach dem Vorbild der Weststadt, ins Leben zu rufen. Im Sommer 2018 war es schließlich so weit. Seitdem sind Alena Timofeev und ihre beiden Kolleginnen von Heidberg AKTIV direkt vor Ort anzutreffen. »Oft kommen ältere Anwohner auf eine Tasse Kaffee vorbei, nur um zu reden«, sagt sie. Hier gibt es Filmabende, einen Handykurs für Senioren, eine monatliche Bürgersprechstunde des Bezirksrats und sehr viel mehr. Doch auch traurige Momente gab es. Beispielsweise als ein Fenster des Nachbarschaftsladens mit Hakenkreuzen verunstaltet wurde oder der AWO-Pavillon in der Stettinstraße mit ausländerfeindlichen Parolen. Gern hätte man das zehnjährige lubiläum mit einer großen Party auf dem Erfurtplatz gefeiert, doch die Pandemie machte dies leider unmöglich. Trotzdem blickt man zufrieden zurück. »Es gab im Heidberg zwar viel, aber es fehlte eine Vernetzung«, meint Martin Stützer. »Man kann sagen, dass wir unseren Auftrag mehr als erfüllt haben. Aber wir sind noch lange nicht am Ziel angekommen«



Der neue Stadtkiosk im Heidberg. Freundlich. Fair. Umfangreich.

Postagentur, Postbank, DHL Service, Toto/Lotto, Zeitungen, Schreibwaren/Schulbedarf, Fahrkarten BSVG, Backwaren, Kaffee, Zigaretten/Tabakwaren, Eis, Kalt-getränke, Snacks, wechselnde Wochenangebote.

- HEIDBERG BÜDCHE -Stettinstr. 3a, 38124 Braunschweig



10 Südlicht Südlicht

Wo fehlt im Heidberg eine Sitzbank?

Die ersten Ergebnisse sind da.

FRAGE+ANTWORT

Wir beantworten ihre Fragen und Wünsche zum Stadtbezirk

Wo fehlt im Heidberg eine Sitzbank? Über diese Frage der Arbeitsgruppe »Quartiersentwicklung Heidberg« (siehe letzte Ausgabe) machte man sich im Stadtteil ordentlich Gedanken. So trafen in den letzten Wochen im AWO-Nachbarschaftsladen viele Vorschläge zu diesem Thema ein. Dabei ging es nicht nur um neue Sitzbänke, sondern auch um solche, die schon mal vorhanden waren und plötzlich aus unerklärlichen Gründen verschwanden.

Zum Beispiel stand in der Nähe des AWO Wohn-und Pflegeheims Heidberg, am Beginn eines schmalen Weges, der an der Grundschule und der St. Thomas-Gemeinde entlang in Richtung Dresdenstraße führt, lange Zeit eine Sitzbank. Auf dieser Bank machten die Senioren des AWO Wohn- und Pflegeheims gern Rast bei ihren Spaziergängen. Vor vier Jahren jedoch verschwand diese Bank plötzlich. Leider wurde bislang keine neue aufgestellt.

Neue Sitzbänke werden zum Beispiel neben der Tischtennisplatte des Spielplatzes Rostockstraße, vor der Orthopädischen Praxis Wittenbergstraße 8, am Heidberg-Bad, vorm Gartenverein »Asseblick« und an vielen anderen Orten im Stadtteil gewünscht. An einigen Orten möchte man allerdings auf zusätzliche Bänke verzichten, da man in der Nach-



barschaft verstärkte Lärmbelästigung befürchtet, was zur Einschränkung der Wohnqualität führen könnte. Daher ist es für die Arbeitsgruppe »Quartiersentwicklung Heidberg« wichtig nach Möglichkeit alle Wünsche und Bedenken zu berücksichtigen.

Und wie geht es weiter? Im Sommer 2021 sind zusätzliche Begehungen im Quartier geplant, um ein vollständiges Bild über den Bedarf an Sitzbänken zu bekommen. Danach wird eine Aufstellung der gewünschten Sitzbänke dem Bezirksrat übergeben. Nach den notwendigen Beratungen soll der Bezirksrat dann einen Antrag bei der Stadtverwaltung stellen.

Die Arbeitsgruppe »Quartiersentwicklung Heidberg« ist für weitere Anregungen offen und bedankt sich für die rege Teilnahme an der Umfrage.



STEMPEL

Holzstempel | Selbstfärber Stempelkugelschreiber Elektrostempel Prägestempel

SCHILDER

Firmen- und Praxenschilder Türschilder | Namenschilder Hausnummern

GRAVUREN

Gravuren auf Glas Holz | Leder | Messing Edelstahl | Aluminium

POKALE

Pokale | Ehrenpreise Medaillen | Figuren Glas- und Acrylglastrophäen

Steinweg 35 38100 Braunschweig Fon 0531 - 24 32 33-0 www.stempel-duewel.de



Mehr als ein Putzdienst

Der Hauswirtschaftliche Dienst in Braunschweig. Teil 1.

Oft genügt bereits ein harmloser Unfall, um ältere Menschen außer Gefecht zu setzen. Plötzlich kann der eigene Haushalt nicht mehr bewältigt werden, das Einkaufen wird zur Strapaze. Zunächst springen dann meist die Kinder ein. Doch auf Dauer sind zwei Haushalte nur schwer zu bewältigen. In so einem Fall kann der HWD (Hauswirtschaftliche Dienst) Abhilfe schaffen. Der HWD ist ein Service für alte, behinderte und hilfsbedürftige Menschen, die ihren Haushalt nicht mehr allein bewältigen können. Das Reinigen der Wohnung, Wäsche waschen, Einkäufe und auch die Treppenhausreinigung sind so kein Problem mehr. Wer die Pflegestufe 1 erreicht hat, kann einen Entlastungsbetrag von 125 Euro pro Monat für solche Dienste in Anspruch nehmen.



Sabine Rath, Abteilungsleiterin der Paritätischen Dienste.

»Allerdings ist die Warteliste lang. Wir bekommen pro Tag etwa fünf Anfragen«, erklärt Sabine Rath, Abteilungsleiterin der Paritätischen Dienste. »Eine Wartezeit von sechs Wochen wird dabei selten unterschritten.« Grund sei der akute Personalmangel. Da man als hauswirtschaftliche Pflegekraft keine Reichtümer anhäufen kann, fehlt es an Nachwuchs. Es gibt sogar Pflegedienste, die das Angebot inzwischen ganz aus ihrem Programm genommen

Wenn man es auf die Warteliste geschafft hat, kommt es irgendwann zu einem Erstgespräch, bei dem geklärt wird, was in dem betroffenen Haushalt erledigt werden soll. Hier müssen meist Ängste abgebaut werden. Sabine

Rath: »Uns ist es wichtig, den Menschen klarzumachen, dass sie weiterhin die Eigenständigkeit über ihren Haushalt behalten. Sie allein bestimmen, wo und was von uns gemacht werden soll. Wir verwenden natürlich auch die von ihnen aewünschten Putzmittel oder Wischtü-

»Fast alle Senioren sind nach ein paar Wochen erstaunt, wie aut alles gelaufer ist«, ergänzt ihre Kollegin Andrea Weigel. »Wichtig ist dabei vor allem die Regelmäßigkeit. Anderthalb Stunden pro Woche sind dabei das Minimum. Sonst hat das Ganze keinen Sinn. Der HWD ist mehr als ein Putzdienst. Wichtig ist vor allem, dass unsere Mitarbeiterinnen eine Beziehung zu den Senioren aufbauen können. Man muss sich langsam aufeinander einstellen.«

In vielen Fällen müssen sich die Mitarbeiterinnen mit heiklen Themen wie Demenz auseinandersetzen. Dazu sind einige Senioren in ihrem Verhalten unflexibel. Schon das Entsorgen einer Tageszeitung könnte zu Diskussionen führen. Auch wenn der lob zuweilen anstrengend ist: Am Ende bleibt das Gefühl, etwas Sinnvolles und Gutes geleistet zu haben.



Wenn der Hausputz nicht mehr klappt springt der Hauswirtschaftliche Dienst

»Hauswirtschaft hat in unserer Gesellschaft leider keinen besonders hohen sozialen Stellenwert«, gibt Andrea Weigel zu. »Zu Unrecht.« Heute ist es einer der wenigen Berufe, bei dem Arbeitskräftemangel herrscht. Männer allerdings haben hier wenig Chancen. Sabine Rath: Ȁltere Frauen trauen es Männern einfach nicht zu, vernünftig zu putzen. Wir haben es versucht, doch die Vorurteile sind einfach zu groß. Männer werden höchstens als Vertretung oder Einkaufshilfe geduldet.«

Im nächsten Heft sprechen wir mit einer Mitarbeiterin der Häuslichen Pflege über ihren Berufsalltag.



Frühlingsgenüsse & Grillspezialitäten



Hauch von Frühling in der Luft...

Unsere leckeren Grillspezialitäten und Partyservice-Highlights finden Sie im aktuellen Frühjahrsmagazin und unter

Genießen Sie nur das Beste

FORTUNA APOTHEKE

Matthias Kötz e.K. Apotheker für Offizinpharmazie

Gesund bleiben und gesund werden

Tel. 0531 / 260300 Görlitzstraße 8

Beachten Sie unsere monatlich wechselnden Angebote

Mo, Di: 8.30 - 13.00 ; 15.00 - 18.30 Uhr

Mi: 8.30 - 13.00 Uhr Do, Fr: 8.30 - 13.00 ; 15.00 - 18.30 Uhr Sa: 9.00 - 13.00 Uhr

Termine

Bezirksratsitzung Heidberg/

Melverode. Die Einwohner-Fragestunde findet am Anfang der Sitzung statt.
12. Mai, 19.00 Uhr, 23. Juni, 19.00 Uhr,
8. September, 19.00 Uhr (der Sitzungsort wird rechtzeitig bekannt gegeben!)

Bürgersprechstunde im Nachbarschaftsladen. Am 1. Montag des Monats, von 15.30 bis 16.30 Uhr

Schadstoffmobil

Schadstoffe/Elektrogeräte

Heidberg: Haltestelle Thüringenplatz

15. April, 14.00 bis 15.00 Uhr,

6. Mai, 14.00 bis 15.00 Uhr,

3. Juni, 14.00 bis 15.00 Uhr

Melverode: Glogaustr., Am Sportplatz

7. April, 14.00 bis 15.00 Uhr,

28. April, 14.00 bis 15.00 Uhr,

19. Mai, 14.00 bis 15.00 Uhr, 9. Juni, 14.00 bis 15.00 Uhr

Sitzgymnastikgruppe »Locker

vom Hocker« jeden Mi., 16.00 bis 17.00 Uhr, Sporthalle Mascheroder Holz

Trainingszeiten der Sportgemeinschaft Blau Gold

Montag, 18.00 bis 19.00 Uhr (gemischt), Gymnastikraum Raabeschule, Montag, 20.00 bis 21.00 Uhr (Damen), Turnhalle IGS,

Dienstag, 18.00 bis 19.00 Uhr (gemischt), Gymnastikraum IGS, Schulzentrum, Heidberg

Tischtennisgruppe Melverode

Montag u. Donnerstag, 15.00 bis 17.00 Uhr, für jung und alt (kein Verein), Info-Tel: 63726, Görlitzstr. 17, in den Räumen der Dietrich-Bonhoeffer-Gemeinde, Melverode

Arbeitskreis Heidberg

8. Juli, 15.00 Uhr, St.-Thomas-Gemeinde, Bautzenstraße 26 (oder per Zoom)

Veranstaltungen der Ev.-luth. Kirchengemeinde Dietrich Bonhoeffer zu Melverode:

Gemeindehaus, Görlitzstr. 17

Kreativkreis 1. und 3. Montag im Monat, ab 18.00 Uhr

Taizè-Lieder-Singkreis, jeden 3. Montag im Monat, um 18.00 Uhr

Kammermusikkreis jeden 2. und 4. Montag im Monat, ab 18.00 Uhr

Männerkreis monatlich, jeden 2. Montag, 19.30 bis 21.30 Uhr

Blockflötenensemble wöchentlich, jeden Dienstag, 18.30 bis 19.45 Uhr

Töpferkreis wöchentlich, jeden Mittwoch, 19.00 bis 21.00 Uhr

Dietrich-Bonhoeffer-Chor wöchentl. jeden Dienstag, 20.00 bis 21.30 Uhr

Töpferkreis II wöchentlich, jeden Mittwoch 10.00 bis 12.00 Uhr

Patchwork jeden 3. Mittwoch im Monat, 20.00 bis 21.30 Uhr

Freizeit- und Seniorenkreis Melverode alle 14 Tage, an jedem "ungeraden" Donnerstag, um 17.30 bis 19.15 Uhr im Gemeindehaus **Posaunenchor** nach Absprache, freitags, 19.00 bis 21.30 Uhr

Vater-Kind-Gruppe monatlich, jeden 3. Samstag, 10 bis 12 Uhr, nach Absprache, nur im Winter im Gemeindehaus

Gospelchor Braunschweig

Leitung: Eggo Fuhrmann, nach Absprache (www.gospelchor-braunschweig.de)

Veranstaltungen der Paul-Gerhardt-Gemeinde im Heidberg:

Dresdenstr. 8

Gottesdienste (jeweils mit Kindergottesdienst!) und evtl. wieder stattfindende Veranstaltungen siehe Homepage: www.selkbs.de

Veranstaltungen der Stephanus-Gemeinde im Heidberg:

Halberstadtstr. 9

Alle üblichen Termine fallen aus - außer:

Gottesdienst sonntags, 10.00 Uhr

Suppenküche sonntags, 10.00 Uhr

Suppenküche "to go" sonntags, 12.30 Uhr (außer am 1. So. im Monat)

Veranstaltungen des Seniorenkreises Heidberg: Informationen

und Anmeldungen unter Tel. 0531/866 95 86 oder an jedem ersten Freitag im Monat von 9.00 Uhr bis 10.30 Uhr im Nachbarschaftsladen am Erfurtplatz. Unsere Gruppenangebote fragen Sie bitte nach! Gäste sind herzlich willkommen!

Sämtliche Termine fallen bis auf Weiteres aus!

Veranstaltungen der St.-Thomas-Gemeinde im Heidberg,

Bautzenstr. 26 / Ecke Dresdenstr.:

Die momentan unsichere Lage rund um die Corona-Auflagen lässt genaues Planen der besonderen Gottesdienste und Veranstaltungen nicht zu. Bitte beachten Sie kurzfristige Ankündigungen in der Zeitung, in unseren Schaukästen und auf unserer Internetseite st-thomas-bs.de!

Radtour auf dem »Pilgerweg Braunschweiger Süden«

mit Pfarrer Hans-Jürgen Kopkow, 24. April, 10.00 Uhr bis 13.00 Uhr, Start: St. Markus (Südstadt Braunschweig)

Start: St. Markus (Südstadt Braunschweig), Heidehöhe 28, Tel.: 0531-691453

Gruppen der St. Thomas-Gemeinde:

Männerkreis donnerstags, 19.30 Uhr, Termine bei Herrn Franz, (Tel. 63181)

Vormittagskreis der Begegnung jeden Mittwoch, 10.00 - 11.45 Uhr,

jeden Mittwoch, 10.00 - 11.45 Uhr, Frau Viermann, (Tel. 2258121)

Flötenensemble mittwochs, 19.30 - 21.00 Uhr, Frau Porzig (Tel. 691460)

Gastgruppen der St. Thomas-Gemeinde:

Chor Collegium vocale

Leiterin: Ingeborg Herrmann, dienstags von 19.00 - 21.00 Uhr, im Gemeindesaal der Thomaskirche

Seniorengymnastik

dienstags, 9.30 Uhr, Leitung: Physiopraxis Mauri & Beyer

ALCOMED Selbsthilfegruppe für Alkohol- und Medikamentenabhängige, dienstags und freitags, 19.00 Uhr, Leitung: Lothar Goyer

Qi-Gong donnerstags, 17.00 Uhr, Leitung: Frau Braune

Pilates freitags, 9.00, 10.00 und 11.00 Uhr, Leitung: Frau Hillner

Gruppen und Veranstaltungen Kath. Pfarrgemeinde St. Bernward, Stettinstraße 2a

Gesprächskreis für Frauen alle 14 Tage mittwochs, 9.30 Uhr

Seniorenkreis jeden 2. und 4. Dienstag im Monat, 15.00 Uhr

Gruppen und Veranstaltungen des Projekts »Heidberg AKTIV«

Kontakt: 0531-86 67 00 53 oder heidberg-aktiv@awo-bs.de

Spiele-Nachmittag jeden 3. Montag im Monat, 15.30 Uhr bis 18.00 Uhr, Termine: 17. Mai, 21. Juni und 19. Juli Leitung: Alena Timofeev, AWO-Pavillon, Stettinstr. 1

Gedächtnistraining »Selbständig bleiben im Alter« *Live Online*

Training, dienstags 10 bis 12 Uhr, Eigenanteil: 5er-Karte: 25 Euro; 10er-Karte: 45 Euro, Leitung: Kerstin Hasselbach, Gedächtnistrainerin (siehe Seite 14)

Termine

»Rat und Tat« –

Sozialberatung im Stadtteil

Termine nach Vereinbarung! Sprachen: Deutsch, Russisch. Leitung: Alena Timofeev, Nachbarschaftsladen Heidberg, Erfurtplatz 3

»Das musikalische Bächlein«

freitags 15.30 Uhr bis 17.30 Uhr, AWO-Pavillon am Schulzentrum Heidberg, Stettinstr. 1, Eigenanteil pro Monat: 10,00 Euro, Leitung: Johannes Rohr, Musiker

*Anmeldungen erforderlich Anmeldung und Infos gibt es unter 0531-86 67 00 53

Fehlt Ihr Termin?

Bitte schicken Sie aktuelle Themen und Veranstaltungshinweise an folgende Adresse: suedlicht-magazin@web.de

Vorsorge – Bestattung – Trauerbeistand e. V.





Trauerbeistand e.V.

Beratungs- und Begegnungsstätte inkl. Kindertrauergruppe "Patronus"



Telefon 0531 2506760 info@arbor-bestattungen.de www.arbor-bestattungen.de

Lincolnstraße 46 / 47 38112 Braunschweig

kontakt@trauerbeistand-ev.de www.trauerbeistand-ev.de

Weimarstrasse 2 Tel. 0531 62069 38124 Braunschweig info@apotheke-heidberg.de

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 8:30-18:30 Sa. 9:00 - 13:00

Heidberg Apotheke

Für Sie vor Ort - Ihre Apotheke am Erfurtplatz

Aktuelle Termine und Angebote im AWO-Nachbarschaftsladen Heidberg

Sozialberatung Nur nach vorheriger Terminabsprache möglich!

»Offenes Wohnzimmer«

Informationen und Austausch mit Kaffee und Tee in einer gemütlichen Atmosphäre, zurzeit mit Anmeldung

13.00 - 15.00 Uhr Dienstags 15.00 - 17.00 Uhr **Donnerstags** 9.00 - 12.00 Uhr Freitags

Handarbeitsgruppe in geselliger Runde Materialien für den eigenen Gebrauch sollten mitgebracht werden. **Donnerstags** 13:00 - 14:45 Uhr

Bürgersprechstunde des Stadtbezirksrates Heidberg/Melverode jeden 1. Montag

15.30 - 16.30 Uhr

Wir freuen uns auf Ihre Anregungen und ldeen für Aktivitäten im Nachbarschaftsladen

Haben Sie Interesse, sich nachbarschaftlich zu engagieren? Dann melden Sie sich bei uns!

Informationen und Kontakt: Nachbarschaftsladen Heidberg Erfurtplatz 3, 38124 Braunschweig Telefon: 0531 / 86 67 00 53

E-Mail: nachbarschaftsladen-heidberg@ awo-bs.de

Ansprechpartnerinnen: Alena Timofeev und Betting Eiben

Unsere Öffnungszeiten:

13.00 - 15.00 Uhr Dienstag: 15.00 - 17.00 Uhr Donnerstag: 9.00 - 12:00 Uhr Freitaa:



Neu: Gartenprojekt für Kinder

In diesem Jahr startet im AWO-Nachbarschaftsladen Heidberg, in Kooperation mit der Braunschweiger Baugenossenschaft, ein neues Projekt für Kinder: »Umweltbildung für Heidberg-Kids«. Gefördert wird das Projekt im Rahmen von United Kids Foundations durch den Erlös aus der Spendenaktion walk4help 2019. Unter fachkundiger Anleitung sollen Kinder aus dem Stadtteil einen Nachbarschaftsgarten mit Hochbeeten und Beerensträuchern anlegen. Ergänzend zu den Workshops findet nun wöchentlich dienstags von 16 bis 17 Uhr ein regelmäßiges Treffen im Nachbarschaftsgarten für Kinder im Alter von 6 bis 11 Jahren statt. Anmeldungen unter: 0531-86 67 00 53 oder nachbarschaftsladen-heidberg@awo-bs.de

Gedächtnistraining online

Seit zwei Jahren nimmt Frau Wulff am Kurs »Gedächtnistraining« teil. Jede Woche traf sie sich mit anderen im AWO-Pavillon, um mit einfachen Übungen das Erinnerungs- und Konzentrationsvermögen zu schulen; denn ältere Menschen, die etwas für ihre mentale Fitness tun wollen, können so den Geist in Schwung halten. »Es lohnt sich schon allein wegen des Miteinanders«, erklärt sie überzeugt.

Während des ersten Lockdowns pausierte der Kurs jedoch. Zuerst setzte die Trainerin Kerstin Hasselbach dieses Angebot des Netzwerks »Gesund älter werden im Heidberg« per Telefon fort. Da die meisten der teilnehmenden Seniorinnen und Senioren jedoch über einen Computer verfügen, findet er nun in Form einer Video-Konferenz im Internet statt. Wer mitma-

chen will, bekommt per E-Mail einen Link geschickt, der immer wieder verwendet werden kann.

Frau Wulff macht diese neue Technik keine Angst. Smartphones und das Internet sind für sie kein Problem. »Bei mir zu Hause steht ebenfalls ein Computer. Doch ich bin froh, wenn er aus ist«, scherzt sie.

Wer keinen Computer besitzt und trotzdem mitmachen möchte: Im Nachbarschaftsladen steht ein Laptop bereit, mit dem zwei Personen teilnehmen können. Sicherheitsabstand durch eine Trennscheibe ist gewährleistet. Es gibt also noch Möglichkeiten mitzumachen.

Eine 5er-Karte kostet 25 Euro; die 10-er-Karte 45 Euro. Beratung und Anmeldung unter: kerstin.hasselbach@web.de oder per Telefon 0531 -8 89 39 69



Für den Erhalt der BHW Der Bezirksrat Heidberg-Melverode solidarisiert sich mit den mehr als 270 Beschäftigten des Standorts.

Die MIBA Aktiengesellschaft aus Österreich hatte im Februar die Schließung des BHW-Standorts Braunschweig zum Jahresende angekündigt. Die IG Metall hatte deswegen sofort zu einer Protestaktion aufgerufen. In einer von der CDU- und der SPD-Fraktion initiierten Resolution spricht sich auch der Stadtbezirksrat Heidberg-Melverode dafür aus, das Traditionsunternehmen an der Alten Leipziger Straße in Melverode (ehemals »Zollern BHW«) als Standort beizubehalten und die Weiterbeschäftigung zu sichern. »Es kann nicht sein, dass der österreichische Konzern MIBA zunächst den Beteiligten das Blaue vom Himmel verspricht mit angeblichen Standort- und Beschäftigungssicherungen und dazu große Investitionen ankündigt. Und nachdem man dann das wertvolle Know-how der Braunschweiger in der Galvanik abgezogen und verlagert hat, heißt es jetzt, es kommt die Schlie-Bung. Wir erwarten, dass die getroffenen Zusagen auch eingehalten werden«, so Bezirksbürgermeisterin Christiane Jaschinski-Gaus (SPD).

Felix Nordheim, Vorsitzender der CDU-Fraktion, ergänzt, dass diese Zusagen die Grundlage für das 2019 geschaffene Joint Venture zwischen Zollern und MIBA waren. Er sagt: »Eine sehr seltene Ministererlaubnis hat diese Zusammenarbeit, die damals

von den Beschäftigten, der Gewerkschaft und der Politik unterstützt wurde, überhaupt erst möglich gemacht. Und diese Ministererlaubnis war natürlich an Bedingungen geknüpft. Es ist vollkommen inakzeptabel, dass die Ministererlaubnis missbraucht wird, um spezialisiertes Wissen aus Braunschweig abzuziehen!«

Aufgrund des schwieriger werdenden Marktes hatte die Zollern GmbH ab 2017 eine Zusammenlegung der Geschäfte mit dem österreichischen Wettbewerber MIBA AG vorangetrieben. Nachdem das Bundeskartellamt das vorgesehene Joint Venture zunächst gestoppt hatte, machte am Ende eine Ministererlaubnis in 2019 doch noch den Weg frei für diese Fusion.

Nordheim betont, dass das Gleitlagerwerk zweifelsohne zu den Traditionsunternehmen im Bezirk gehört. Vielen noch als »Zollern BHW« bekannt, hat das Unternehmen beispielsweise im Jahr 2007 die Rundbank am Ehrenmal zum tausendjährigen Bestehen Melverodes

Auszubildende instandsetzen lassen. Vielen Melverodern sind zudem noch ein Großbrand in der Galvanik in Erinnerung und große Hochwassereinsätze in den verganaenen lahrzehnten.

»Gerade in schwierigen Zeiten wie der Coronakrise steht die Wirtschaft in Verantwortung für ihre Beschäftigten. Man kann nicht ohne Vorankündigung den Beschäftigten von heute auf morgen ihre Arbeitsund damit Lebensgrundlage nehmen. Der Bezirksrat fordert, mit allen Beteiligten ein Standortkonzept zu entwickeln. Allein deshalb, weil die Auftragslage laut Betriebsrat hier in Braunschweig stabil ist, trotz Corona«, sagen Jaschinski-Gaus und Nordheim übereinstimmend





16 Südlicht Südlicht

Kurzmeldungen



Bunte Frühlingsboten

Schon seit Jahren versucht der Abenteuerspielplatz Melverode, mit dem Projekt »Alt und Jung gemeinsam« alle Generationen zusammenzubringen. So wurden in der Vergangenheit Senioren zu gemeinsamen Nachmittagen bei Kaffee und Kuchen oder zu Besuchen im Tierhaus des Spielplatzes eingeladen. »Leider ist das ja in diesen Corona-Zeiten unmöglich«, bedauert die Leiterin des Spielplatzes, Evelyn

Simson. Um älteren Mitbürgern während der Zeit der Isolation dennoch eine kleine Freude zu machen, bastelten die Kinder in einer gemeinsamen Aktion bunte Schmetterlinge, die als Fensterschmuck gedacht sind. Im März wurden die Ergebnisse an Bodo Hagen, den Leiter des Seniorenkreises Melverode, überreicht. Evelyn Simson: »Wir haben so etwas schon einmal gemacht. Eine alte Dame aus Melverode erzählte mir, dass sie sich noch immer über die Schmetterlinge in ihrem Fenster freut. « Wer ebenfalls Senioren kennt, die sich über einen bunten Schmetterling freuen würden: Auf dem Abenteuerspielplatz kann man weitere Umschläge mit je einem Schmetterling, einem Brief nebst Frühlingsgedicht abholen. Eine Voranmeldung ist jedoch erforderlich.

Der Lockdown hat leider auch das Leben auf dem Spielplatz fast zum Erliegen gebracht. Kinder aus zwei Haushalten können sich derzeit nur nach Voranmeldung treffen – vormittags auch Schulklassen und Mütter mit kleineren Kindern. Telefon: 0531-603129 E-Mail: abenteuerspielplatz-melverode@web.de

Foto von links nach rechts: Aktivspielplatz-Mitarbeiterin Hellas Irmer, Leiterin Evelyn Simson, Seniorenkreisleiter Bodo Hagen und Letizia mit Hopsi.

Herzenswünsche

Im letzten Jahr wurden an einem Tannenbaum im AWO-Nachbarschaftsladen 25 Wunschzettel von älteren Heidbergerinnen und Heidbergern ohne Angehörige angebracht, die im Heim oder im betreuten Wohnen leben. Ins Leben gerufen wurde die Aktion von der Arbeitsgemeinschaft Weihnachtsmarkt Heidberg. Ziel war es, bedürftigen Senioren einige »Herzenswünsche« zu erfüllen, die jedoch meist bescheidener Art waren. Der ausgefallenste Wunsch war da noch ein Wellensittich – doch auch der konnte in letzter Minute beschafft werden. Da die Aktion auf eine überwältigende Resonanz stieß, überlegt man schon, sie in diesem Jahr zu wiederholen. Hier ein paar Impressionen der Beschenkten. Der Wellensittich erhielt aufgrund der Pandemie übrigens den Namen »Cori«.









Ungewöhnliche Rettungsaktion

Dass Feuerwehrleute Katzen von Bäumen holen, ist nichts Neues. Unser Leser Kai Tell aus Melverode wurde jedoch im März Augenzeuge einer ganz ungewöhnlichen Rettungsaktion: »Neulich hat mein Sohn bemerkt, dass ein Vogel seinen Schnabel von unten durch den Gullideckel vor unserem Haus gesteckt hat und offensichtlich eingesperrt war. Keine Ahnung, wie er da hereinkam.« Sofort rief Tell bei der Leitstelle der Braunschweiger Feuerwehr an, um sich zu erkundigen, ob die neben Katzen auf Bäumen auch für Piepmätze in Gullis zuständig sei. Bereits zehn Minuten später rückten sechs Fachleute in voller Montur an und befreiten die Amsel aus ihrem unterirdischen

Gefängnis. Kai Tell: »Tausend Dank an die Jungs und Mädels der Feuerwehr Melverode. Ihr seid klasse!«

Kurzmeldungen



Ellen-B.: Aus nach 16 Jahren

Viele Melveröder bekamen in dem kleinen Salon an der Leipziger Straße den ersten Haarschnitt ihres Lebens verpasst. Ellen-Beatrix Neumann, Chefin und Namensgeberin des Melveroder Friseursalons »Ellen-B.« kann auf eine lange Tradition zurückblicken. Schon ihre Mutter Ingrid griff hier ab 1984 zu Kamm und Schere. »Ich habe schon als kleines Kind gern meiner Mutter bei der Arbeit zugesehen. Die Idee, andere Menschen schöner zu machen, gefiel mir«, erzählte

sie uns 2017. »Deshalb habe ich schon im Kindergarten beschlossen, Friseurin zu werden. Bereut habe ich das nie.« Vor 16 Jahren übernahm sie schließlich den Salon. Trotz einer übermächtigen Konkurrenz konnte sich der kleine Betrieb behaupten. Der zweite Lockdown jedoch setzte dem nun ein Ende. »Ich habe mich entschieden, den Laden zu verkaufen, weil ich keinen Kredit aufnehmen wollte, um mich zu verschulden. Mir ist die Entscheidung wirklich sehr schwergefallen«, erklärt sie. Mit dem Salon verschwindet auch ein weiteres Stück Tradition.

Open-Air-Konzert für Vielfalt



Wer im letzten Jahr das »Konzert für Vielfalt« vermisste, kann sich schon jetzt auf den kommenden Sommer freuen.

Am 11. Juli, um 17.00 Uhr findet auf dem Gelände der Kirchengemeinde St. Thomas ein Open Air-Konzert mit dem Ensemble »Yani Sé« statt.

Ursprünglich sollte das Konzert bereits im März letzten Jahres stattfinden, doch der erste Lockdown machte dies leider unmöglich. »Yani Sé« spielt westafrikanische Percussion in einer außergewöhnlichen Stilbreite von verzaubernden Melodien auf der traditionellen Stegharfe »Ngoni«, über virtuose Balafon-Vibes, bis zu mitreißenden Djembé-Rhythmen. Es groovt, geht in die Beine und führt uns in die Musikwelt Westafrikas. Der Eintritt ist frei, um Spenden wird gebeten.





Langgedacht.de

Zukunftsweisendes Projekt für unsere Region

Lebensqualität in Braunschweig und eine zukunftsorientierte Ressourcenund Kreislaufwirtschaft: Hierfür setzen wir uns in unserer täglichen Arbeit ein.

Wir als ALBA Braunschweig GmbH möchten den Nachhaltigkeitsgedanken im Sinne der Abfallvermeidung gemeinsam mit der Stadt Braunschweig weiter ausbauen und für die Bürgerinnen und Bürger Braunschweigs ein Netzwerk mit regionalen Anbietern etablieren. Das Ziel ist eine abfallarme Lebensführung ohne Verzicht auf Lebensqualität.

Mehr Infos auf: www.langgedacht.de | www.alba-bs.de

Kurzmeldungen



Seit 1963 im Heidberg

Als wir vor ein paar Jahren unsere Leser aufforderten, uns alte Fotos aus dem Heidberg und Melverode zu schicken, war Erich Diesner einer der Ersten, die sich meldeten. Der begeisterte Hobbyfotograf zog 1963 in den Heidberg und dokumentierte in vielen beeindruckenden Aufnahmen die Entstehung des Stadtteils. »Das Schöne am Heidberg war, dass ich ohne Auto auskommen konnte«, erinnerte sich der gebürtige Berliner. »Jeden Morgen ging ich ganz entspannt zu Fuß zur Arbeit.« Der leidenschaftliche Fußgänger hat nie in seinem Leben ein Auto besessen. Bei Siemens bearbeitete er Fernschreibmaschinen, die weltweit begehrt waren. Seine täglichen Spa-

ziergänge unternimmt er noch heute. Und auch seiner alten Heimat ist er treu geblieben: Obwohl er seit über fünf Jahrzehnten in Braunschweig lebt, liest er noch jeden Tag die »Berliner Morgenpost«. Am 12. März feierte Erich Diesner seinen 100. Geburtstag. Wir gratulieren herzlich!

Ergotherapie in der Stettinstraße

Neben einem Geschäft der »Löwenkidz« bekommt die Stettinstraße in diesem Jahr weiteren Zuwachs, denn in den hinteren Räumen des »Heidberg Büdche« gibt es bald eine Praxis für Ergotherapie.

»Als ich am Silvester das Büdche betrat, war ich von der Idee begeistert im hinteren Bereich eine Praxis zu eröffnen«, erzählt Therapeutin Nadine Vorberger. »Da ich bereits vorher schon zwanzig Jahre mit einem Bewachungsunternehmen selbstständig war, wollte ich wieder mein eigener Herr sein.« Momentan ist sie allerdings ganz mit den Renovierungsarbeiten beschäftigt. Im Mai soll es jedoch losgehen.

Neben ihrer Ausbildung zur Ergotherapeutin erwarb Nadine Vorberger ein Zertifikat als Waldpädagogin – und damit viele Erkenntnisse, die sie für die Ergotherapie nutzen möchte.



»Ich freue mich sehr auf die Zeit, in der die Schwimmbäder wieder öffnen und ich mit meinen Patienten wieder Aqua Fitness Training absolvieren kann, um die Gesundheit der Menschen zu verbessern«, sagt sie. »Mein Auftrag ist es Menschen dort abzuholen, wo Sie sind und Ihnen möglichst lange ein selbstständiges Leben zu ermöglichen.« Die Therapeutin freut sich schon auf die Arbeit in der Stettinstraße und hat vor den Heidberg mit ihrer Praxis zu bereichern.

Rekordergebnis für Päckchen für Braunschweig

Für viele Braunschweiger gehören die »Päckchen für Braunschweig« mittlerweile zum Weihnachtsfest wie Glühwein und Spekulatius. Bei »Päckchen für Braunschweig« kann jeder mitmachen. Ziel ist es, bedürftigen Kindern eine Freude zu machen. Man muss nur einen Schuhkarton mit Geschenken füllen, die einem Kind Spaß machen könnten. Der Wert eines solchen Kartons sollte 15 Euro nicht übersteigen.

Wegen der Pandemie hatte die Initiatorin Julia Swiatkowski zuerst die Befürchtung, dass die Aktion 2020 nicht stattfinden kann. Stattdessen konnten die Ergebnisse des Vorjahres noch übertroffen werden.

Trotz Corona, Lockdown und Kontaktbeschränkung schafften es die 18-jährige Heidbergerin und ihre Mitstreiter, 3630 Kindern aus der Region mit einer kleinen Aufmerksam-

gerin und ihre Mitstreiter, 3630 Kindern aus der Region mit einer kleinen Aufmerksamkeit ein Lächeln ins Gesicht zu zaubern. »Genauso viele Braunschweigerinnen und Braunschweiger, aber auch Menschen aus der Umgebung haben uns unterstützt und mit uns gemeinsam Päckchen gepackt. Wir hätten nicht erwartet, so eine Anzahl an Spenden zu erhalten. DANKE! An alle, die diese Aktion immer wieder möglich machen und an Weihnachten an die Kinder aus unserer Region denken, die es nicht so einfach haben!«





Zuhören, verstehen und angemessen reagieren

Hauptsitz

Trautenaustraße 16, Braunschweig Groß Schwülper und Gifhorn auch in BS-Melverode









Unser Trauerkaffee in der Trautenaustraße







#GemeinsamStark